



KONTAKT

Sydslesvigsk Forenings informationsblad

UGENS OVERSKRIFTER



Sydslesvigsk gråt guld

Aase Abild, tidligere Duborg-lærer og engageret kulturaktør fortæller om sit liv i mindretallet, når SSF Flensborg by sammen med Grænseforeningen den 7. marts inviterer til "Her er mit liv".

Læs mere på KONTAKT side 3



Sydslesvigsk legende

Den 6. marts er der premiere på en dokumentarfilm om den legendære Karl Otto Meyer, der har præget mindretallet gennem flere årtier som chefredaktør, partiformand og landdagsmand.

Læs mere på KONTAKT side 4



Sydslesvigsk kronist

Historikeren Lars N. Henningsen fortæller om et vidtgående ukendt stykke Sydslesvig-historie: For 220 år siden gjorde folket oprør og tvang den danske statsmagt i knæ.

Læs mere på KONTAKT side 4

Om **seks uger** udløber fristen for "Minority Safepack", vores europæiske borgerinitiativ for mindretalsrettigheder i EU. Det handler atter om 100 % ligestilling for mindretal.

Mindretallene har udfordret EU-kommissionen, som ikke lægger så stor vægt på vores rettigheder. Så lad os vise dem, at vi er mange og stærke.

Har du allerede spurgt...?

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Din bedste veninde | <input type="checkbox"/> Din nabo |
| <input type="checkbox"/> Din mand | <input type="checkbox"/> Din yndlingsfjende |
| <input type="checkbox"/> Din kone | <input type="checkbox"/> Din frisør |
| <input type="checkbox"/> Din kæreste | <input type="checkbox"/> Din bilmekaniker |
| <input type="checkbox"/> Dine voksne børn | <input type="checkbox"/> Dine stambordsvenner |
| <input type="checkbox"/> Din mor | <input type="checkbox"/> Dine gildebrødre |
| <input type="checkbox"/> Din far | <input type="checkbox"/> Din bagerjomfru |
| <input type="checkbox"/> Din svigermor | <input type="checkbox"/> Din sportskammerat |
| <input type="checkbox"/> Din svigerfar | <input type="checkbox"/> Din yogalærer |
| <input type="checkbox"/> Din svigerinde | <input type="checkbox"/> Din dansepartner |
| <input type="checkbox"/> Din svoger | <input type="checkbox"/> Din psykoterapeut |
| <input type="checkbox"/> Din kusine | <input type="checkbox"/> Din hundetræner |
| <input type="checkbox"/> Din fætter | <input type="checkbox"/> Din præst |
| <input type="checkbox"/> Din bedstemor | <input type="checkbox"/> Dine bandmedlemmer |
| <input type="checkbox"/> Din bedstefar | <input type="checkbox"/> Din borgmester |
| <input type="checkbox"/> Dine børnebørn | <input type="checkbox"/> Dine kunder |
| <input type="checkbox"/> Din hemmelige elsker | <input type="checkbox"/> Dine spejdervenner |
| <input type="checkbox"/> Din studiekammerat | <input type="checkbox"/> Din fodplejerske |
| <input type="checkbox"/> Din kollega | <input type="checkbox"/> Din gartner |
| <input type="checkbox"/> Din chef | <input type="checkbox"/> Dig selv, hvad du kan gøre? |
| <input type="checkbox"/> Din ven | |

Vi samler underskrifter for en god sag, som rigtig mange kan støtte, når man spørger dem.

Hver enkelt underskrift tæller!

Underskrifts-formularer på side 4

DU ER IKKE ALENE. EN MILLION
UNDERSKRIFTER FOR MANGFOLDIGHED I EUROPA



www.minority-safepack.eu



Foto: Tim Riediger

Indtryk fra Sydslesvigkonferencen 2017. Her er der SdUs formand Kirstin Asmussen, der kommer med et indlæg.

Kom og vær med til at præge Sydslesvig-konferencen 2018

En gang om året sætter alle mindretallets organisationer hinanden stævne til "Sydslesvig-konferencen". Organisationerne drøfter spørgsmål, der vedrører alle, med hinanden og med mindretallets basis. I år står en "Sydslesvigkanon" i centrum for programmet.

FLENSBORG/SØNDERBRARUP. Alle mindretallets medlemmer er velkomne, når Det sydslesvigske Samråd inviterer til den tredje Sydslesvig-konference på kursuscentret Christianslyst ved Sønderbrarup.



Programmet begynder med en beretning ved Samrådets formand Christian Jürgensen (foto herover), hvor han samler op på det sidste års arbejde i de danske mindretalsorganisationers koordineringsgremium og kigger frem på det, der ligger forude. Derefter er der lagt op til "debat om årets gang", som alle kan deltage i.

Grænseforeningen i det 21. århundrede

Grænseforeningens formand, Jens Andresen, vil give et indblik i, hvordan grænseorganisa-tionen ser sin egen rolle 100 år

efter folkeafstemningen i 1920 og foreningens grundlæggelse. En forsmag på, hvordan fremtiden kunne se ud i forholdet mellem foreningen og Sydslesvig, fik man ved Samrådsmødet i sidste uge, hvor Grænseforeningen havde bedt op optagelse som medlem i Samrådet. Fremover vil Grænseforeningen sidde med ved bordet i Samrådet med taleret og adgang til alle dokumenter, for at kunne følge arbejdet i Sydslesvig på tættere hold.

Kulturelt indslag

På konferencen vil der også være et kulturelt indslag fra Sydslesvig, når Det Lille Teater fra Flensborg viser et udtog af sit aktuelle revu-program "Danskhed", en kaleidoskopisk forestilling om Danmark og danskerne, der spørger ind til, hvad danskhed egentlig er. Er det at spise leverpostej eller stegt flæsk med persillesovs? Er det at respektere andres meninger og være åben og tolerant overfor andre? Er det noget helt andet? Eller er danskhed blot en medieskabt skrøne?

Sydslesvig-kanon

Danskhed er også emnet om eftermiddagen. I centrum for Sydslesvig-konferencen står nemlig arbejdet med en "Sydslesvig-kanon", altså en beskrivelse af dansk mindretalskultur. Arbejdet er inspireret af debatten om en Danmarks-kanon, der siden 2016 giver overblik over de grundlæggende danske værdier. Men Sydslesvig og mindretallet er ikke lig med Danmark og danskerne. Derfor har et sydslesvigske kanon-udvalg arbejdet med at beskrive de elementer, der udgør mindretallets særpræg efter mere end et århundrede på grænsen mellem dansk og tysk kultur - lige fra loyaliteten overfor det danske over sproget, historien, sangen og den kristne kulturarv til mangfoldigheden og det tyske præg.

Det hidtidige resultat af udvalgets arbejde skal præsenteres og diskuteres på konferencen, inden det danner grundlag for en kampagne i forbindelse med årsmøderne i juni.

leb - Leder side 2



Sydslesvig-konferencen 2018

17.03.2018, kl. 10 til 16
Christianslyst, Nottfeld,
Süderbrarup
Deltagelse er gratis
Tilmelding: Dansk Generalsekretariat på tlf. 0461-144 080 eller jette@syfo.de senest den 9. marts

SYDSLESVIG-KONFERENCE

Program

- 10.00 **Velkomst** ved Samrådets formand
- 10.10 **Beretning ved Samrådsformand Chr. Jürgensen** derefter debat/spørgsmål
- 11.10 **Grænseforeningen efter 2020**, Jens Andresen derefter debat/spørgsmål
- 12.00 **Frokost**
- 13.00 **Det lille Teater** uddrag af revu "Danskhed"
- 13.30 **Forslag til en Sydslesvig-kanon** - oplæg v. udvalget
- 14.15 **Gruppedrøftelser** Kaffe og kage
- 15.15 **Plenum**
- 15.45 **Afslutning**

KOMMENTAR



Sydslesvig-konferencen kan være kimen til mere direkte medbestemmelse

Sydslesvig-konferencen er kommet for at blive. Det kan man vist roligt sige, selvom det først er tredje gang. Samrådet inviterer alle i mindretallet til at drøfte emner, som til daglig kun beskæftiger hver organisation for sig og af og til bliver behandlet af en lille gruppe i Samrådet.

Konferencen er en sjælden lejlighed til - udenfor hverdagen med dens detaljer - fra ansigt til ansigt at drøfte grundlæggende spørgsmål, der vedrører os alle. Og den giver dem, der ikke regelmæssigt sidder med ved bestyrelsesborde, mulighed for, at diskutere med dem, som de tillidsfuldt har delegeret det daglige arbejde til. Ved Sydslesvig-konferencen sidder alle med ved Samrådets bord.

Ved de første to Sydslesvig-konferencer har vi allerede kunnet konstatere, at deltagerne hovedsagligt er ansatte, bestyrelsesmedlemmer og andre med fremtrædende poster - eller folk, som tidligere har haft sådanne hverv. Disse mennesker skal selvfølgelig være med, fordi de danner ryggraden i vores landsdækkende arbejde. Men man kunne nu godt ønske sig, at der derudover kom flere "menige medlemmer", som havde lyst til at blande sig - især i denne tid, hvor der atter engang tales meget om nye strukturer, kommunemodeller og et Sydslesvig-parlament.

Sydslesvig-konferencen har potentiale til at være et tingsted. Ja, det kunne endda være kimen til langt

mere direkte medbestemmelse. Men det kræver, at flere kommer på banen og viser, at de kører sig om dette mindretal.

Så kom og deltag i debatten! Indrømmet: det er ikke altid lige spændende for alle, hvad der står på dagsordenen i Samrådet, eller for konferencerne, for den sags skyld. Og af og til spiller personlige relationer (eller manglen på samme) en større rolle end sagen. Det er ikke altid lige sjovt, men sådan er demokratiets hverdag. Og det må ikke afskrække nogen, der har viljen til at gøre en forskel. Så velkommen til Sydslesvig-konferencen 2018, kære medlemmer!

Sydslesvigsk Forening

Dødsfald

Fotos: SPT



Mindretallet i sorg

De danske i Sydslesvig har taget afsked med Prins Henrik, som har været hyppig gæst i vores region.

og de danske syd for grænsen." Prins Henrik har blandt andet været æresbroder for St. Knudsgildet i Flensborg, ledsaget Dronningen ved hendes besøg i Sydslesvig og også privat haft flere forbindelser til Flensborgområdet. Sydslesvigere, som ville kondolere personligt, kunne indtil i går skrive sig ind i en kondolencebog på det danske generalkonsulat i Flensborg. *leb*

Dannebrog vajede på halv stang på de danske bygninger, og klokkerne på de danske kirker i Sydslesvig ringede i går (onsdag), for at vise Prins Henrik den sidste ære og udtrykke medfølelse med kongefamilien. Efter at det var blevet bekendtgjort, at Prinsen var afgået ved døden, var der allerede en uge forinden blevet flaget på halv stang på Flensborghus samt danske sekretariater, forsamlingshuse, skoler, biblioteker og andre danske institutioner i Sydslesvig.

Mindretallet kondolere

SSF-formand Jon Hardon Hansen, generalsekretær Jens A. Christiansen og samrådsformand Christian Jürgensen sendte samme dag en kondolenceskrivelse til Dronningen og kongefamilien på vegne af hele mindretallet. Heri skriver de blandt andet: "Det er med dyb sorg, at vi har modtaget budskabet om, at Hans Kongelige Højhed Prins Henrik ikke er mere. Prinsen har på mange måder været knyttet til Sydslesvig. Vi vil minde ham som en god ven af vores region



Flaget vajede på halv stang på Flensborghus' tag den 14. februar efter at den tidligere prinsgemal var afgået ved døden.

Udgiver: Flensborg Avis. Ansv. chefred. Jørgen Møllekær - Redaktion: Lars Erik Bethge Dansk Generalsekretariat, Nørregade/Norderstr. 76, 24939 Flensborg Post til Postfach 2664, 24916 Flensborg Telefon 0461/14408 120 eller 14408 122 - Internet: www.syfo.de - e-mail: info@syfo.de Udkommer hver torsdag. Bezugspreis ist im Mitgliedsbeitrag enthalten.

UGEN DER KOMMER

23. februar
Flensborg SSF-distrikt **Engelsby**: Plattysk teater i Engelsbycentret, kl. 20
Flensborg SSF-distrikt **Tarup**: Generalforsamling i Taruphus, kl. 19
SSF-distrikt **Læk**: Legedag i skolens idrætshal kl. 15-17
SSF-distrikt **Kiel-Pris**: Generalforsamling i Christianshus
SSF-distrikt **Egernførde** by: Grønlankål i Lindenhof, kl. 19.30
SSF og SSW **Kappel**: Generalforsamling og opstillingsmøde på skolen, kl. 19

24. februar
Dansk Centralbibliotek: Auktion på **Flensborg** Bibliotek, kl. 11
De danske menigheder i Flensborg: Korworkshop for elever i 3.-6. Klasse i Tivoli-salen på Christian Paulsen-Skolen kl. 10-14

25. februar
Sct. Hans og Adelby menighed: Generalforsamling i menighedslokalet kl. 12
SSF-distrikt **Kiel-Pris**: Filmklub i Christianshus

26. februar
SSF: Folketeatret opfører "Liva" på **Slesvighus**, kl. 20
Flensborg SSF-distrikt Nord: Diabetikerklub i Menighedshuset, kl. 14
Harreslev Ældreklub: Pakkelotto på skolen kl. 14.30
SSF og SSW **Lyksborg**: Generalforsamling og SSW-opstillingsmøde, skolen, kl. 18
Jaruplund, Veding og Sankelmark: Hyggeaften på **Jaruplund** Skole, kl. 19.30
SSF-distrikt **Hatsted** og menigheden: Mandagskaffe i forsamlingshuset, kl. 14.30

27. februar
SSF **Flensborg** by, Dansk Centralbibliotek og DSH Aktive Kvinder: Foredrag med læge Jerk W. Langer "Bliv glad, sund og slank" på Flensborg Bibliotek, kl. 19
Flensborg SSF-distrikt Nord: Morgenmad med Sejlklubben, Tønnsenhuset, kl. 9
Flensborg SSF-distrikt Nord: Besøg Dolleruper Destille, fra Ansgar Kirken kl. 16
SSW-distrikt **Hatlund/Langballe**: Opstillingsmøde for Stenbjergkirke kommune på Hatlund/Langballe danske skole, kl. 17.30
Aktive Kvinder **Kejtum**: Generalforsamling i klublokalet, kl. 18.30
SSF-distrikt **Bøglund**: Hobbyaften i forsamlingshuset kl. 19-22
SSF-distrikt **Dannevirke**: Besøg hos brandværnet i Dannevirke, kl. 19.30

28. februar
SdU: Bowls og tæppecurling, **Flensborghus**, kl. 14-17
Skoleforeningen, Aktivitetshuset og SdU: "Tips og tricks når du vil på efterskole i Danmark", Aktivitetshuset i **Flensborg**, kl. 18
Flensborg SSF-distrikt Nord: Hyggeeftermiddag i Spætteklubben med Renate, Tønnsenhuset, kl. 14.30
SSF- og SSW-distrikt Gelting-Gulde-Runtoft: Generalforsamling og opstillingsmøde, **Gelting** Forsamlingshus, kl. 19.30
Oksbøl Kvindeforening: Generalforsamling i forsamlingshuset, kl. 19
SSW-distrikt **Store Vi**: Opstillingsmøde for Store Vi kommune på skolen, kl. 19
SSW-distrikt Medelby/Vesby: Opstillingsmøde, **Medelby** Danske Skole kl. 19.30
Vanderup Kvindeforening: Generalforsamling
SSF- og SSW-distrikt **Agtrup**: Generalforsamling, forsamlingshuset, kl. 19.30
SSF-distrikt **Bøglund**: Seniorklubben holder møde i forsamlingshuset, kl. 14.30
SSF-distrikt **Ravnkær**: Strikkecafe i forsamlingshuset, kl. 15.30
Slesvig Seniorklub: Spilleeftermiddag, Ansgarsalen, kl. 14

1. marts
Grænsforeningens Ungdom, Aktivitetshuset og SdU: "Tips og tricks når du flytter til Danmark", Aktivitetshuset i **Flensborg**, kl. 18
Det Lille Teater: Familieforestilling "Danskhed", Hjemmet, **Flensborg**, kl. 19.30
SSF: Aveny-T & Flemming Jensen: "Mig & Ulf", **Flensborghus**, kl. 15
SSF og SSW **Store Solt**: Besøg af bogbussen og hyggekafe, Møllebro Forsamlingshus kl. 15
SSF-distrikt Jaruplund, Veding og Sankelmark: Generalforsamling på **Jaruplund** Danske Skole kl. 19
SSW **Hanved**: Opstillingsmøde og generalforsamling på Jaruplund Skole, kl. 20
SSF-distrikt **Sørup**: Generalforsamling på skolen kl. 19
Aventoft menighed: Seniorcafé og påskefrokost, menighedshuset, kl. 11.30
Torsdagsklubben **Mærkær**: møde hos Gertrud Jochimsen, kl. 15
SSF-distrikt **Damholm**: Hobbyklub i forsamlingshuset, kl. 15
SSF Gottorp amt: Dansk Samtalesalon, **Slesvighus**, kl. 19.15-20.45

Årsmøde 2018



Årsmøde-trøje skifter farve

Årets årsmøde-t-shirt kan alligevel ikke leveres i den oprindelige grå farve, vi præsenterede her i Kontakt for tre uger siden. Den tilbydes nu i farverne "Indigo" og "Kelly Green" og kan som berettet bestilles i mange forskellige børne- og voksenstørrelser på SSFs sekretariater i Flensborg, Nibøl, Slesvig, Husum, Egernførde, Rendsborg og Tønning.

SSF



Oplev mindretallet på Rejssemessen 2018

Når Skandinavien største feriemesse slår dørene op i Herning på fredag, støder de cirka 60.000 besøgende (så mange var der hverfald 2017) ikke kun på mere end 400 stande med campingnyheder og billeder af fjerne tropiske paradiser. Også det danske mindretal er atter på plads for at gøre reklame for en ferie eller dagstur syd for grænsen.

For ottende år i træk står SSF sammen med Grænsforeningen for en stand, der under overskriften "Oplev

Sydslesvig" laver reklame for Sydslesvig og det danske mindretal. Her kan messegæsterne få gode ideer til udflugter og oplevelser i Sydslesvig - samt et glas Flensburger Pilsener ("Danmarks bedste øl"), som bryggeriet spenderer til lejligheden eller en lille Braasch-rom fra fjordbyen.

Andre lokkemidler er et lykkehjul, hvor standens besøgere kan teste deres (sydslesvigsk-)sprogkundskaber og vinde små gaver i "Mindretallets Grænselandsquiz". Og hvis man

kan svare på tre vanskelige spørgsmål (Hvad ligger ikke i Sydslesvig? - Nørreport, Rundetårn, Slesvig Domkirke - Hvor mange gram er der i et kilo i Sydslesvig? - 515 g, 1000 g, 1059 g - I hvilken by i Sydslesvig kan man sejle på kanaler? - Büsum, Frederiksstad, Husum), kan man være med i konkurrencen om to weekendophold i Sydslesvig (Christianslyst) for to personer.

Grænsforeningen benytter lejligheden til at hverve gæstefamilier til sydslesvigske feriebor. Danske familier skal lære om muligheden for "grænseløse venskaber" mellem deres børn og et barn fra Sydslesvig. (www.feriebarn.dk)

Samtidig vil weekendens stand i Herning være base for at indsamle danske underskrifter til "Minority SafePack Initiative", hvilket først og fremmest Bund deutscher Nord-schleswiger står for.

Rejssemessen "Ferie for alle" 2018
23.02. til 25.08.2018
MCH Messecenter Herning
Vardevej 1, 7400 Herning
Åbningstid: fredag-lørdag 10-18, søndag 10-17
www.ferieforalle.dk

Mindretallet findes i Hal C (Danmarkshallen), stand 2520

SSF Bredsted

Klovnem Viggo og små artister

Det bliver næsten som at være i cirkus. Fredag den 2. marts byder SSF Bredsted og omegn på en hyggelig familieeftersmiddag med artisteri på programmet. Klovnem Viggo, kendt fra Art Petit, kommer og underholder med klovnier.

Men der er også akrobatik i - næsten - verdensklasse på programmet. I SFOen i Bredsted har ethulede cykler været et af aktivitetstilbudene i fire år, og den fredag vil nogle af børnene vise, hvad de kan. Arrangementet finder sted på Bredsted Danske Skole fra klokken 16 til 18. Der er fri entre, men arrangørerne beder om, at man tilmelder sig til Jeanette Huy i SFOen eller på jeanette_huy@skoleforeningen.de

Så ka' vi få kaffe igen...

Et legat fra Johanne og Ejner Flach-Bundegaards fond har gjort det muligt at købe 50 nye kaffekopper og kagetallerkner til foreningslokalet i Bredsted. I årenes løb var en del gået til, andre blevet lidt skåret. Sådan går det, når mindretallet er aktivt, og lokalet bliver brugt. Der

Foto: Flavius G Photography



er hvert år 120-150 arrangementer med gennemsnitligt over tyve deltagere i foreningslokalet i Bredsted. PH

Foto: Peter Hansen



Forsamlingshus-bestyrer Regina Petersen - til venstre - og SSF-næstformand Jeanette Huy pakker service ud.

Frederiksstad



Grønlangkål med toppet høne

Bare sidde og spise - så nemt kom man ikke afsted ved SSF Frederikstads grønlangkålsspising i lørdags. Når Rainer Porsch fra Duo Moin-Mojn står for underholdningen, skal alle rejse sig lige efter snapsen og danse, lige meget om man er 14 eller 84 år gammel. Dansen i det ny-malede mødelokale i Paludanushuset gik fra den danske folkedans „Den toppede høne“ til rock-n-roll.

Så var det ikke så slemt, at en stor del af de SSF-medlemmer, som havde tilmeldt sig, blev syge, og der blot var mødt 25 personer - de havde nemlig rigtig meget plads til at danse. Sina Clorius

SMF

Generalforsamling i Museumsforeningen

Sydslesvigs Museumsforening indkalder til sin årlige generalforsamling. Den finder sted tirsdag den 6. marts 2017 kl. 18.00 på Mikkellberg Center for Nordisk Kunst og Cricket, Horstedter Chaussee 1, 25856 Hattstedt.

Dagsorden ifølge vedtægterne:
 1. Valg af dirigent og referent
 2. Bestyrelsens beretning
 3. Fremlæggelse af det reviderede regnskab til godkendelse
 4. Behandling af indkomne forslag
 5. Det kommende års arbejde
 6. Fastsættelse af kontingent
 7. Valg af bestyrelsesmedlemmer
 8. Valg af to revisor
 9. Eventuelt

Eventuelle forslag til dagsordenen kan sendes til formanden, Nis Hardt. Der bydes på et lettere traktament.

SSF Flensborg

Gråt guld over grænsen

Blandt vore egne er der mange personligheder, der ligger inde med en interessant livshistorie med centrum i mindretallet og grænselandet. Disse mennesker står i centrum for en række arrangementer, som SSF Flensborg by afholder sammen med Grænseforeningen i Åbenrå. Hvert forår og efterår præsenteres to spændende personer fra Sydslesvig og Sønderjylland under overskriften "Her er mit liv - Det grå guld mødes på tværs af grænsen".

Aase Abild - en institution som lærer og kulturmenneske

Den sydslesvigske livsfortælling kommer denne gang fra Aase Abild. Rigtig mange kender hende som mangeårig lærer på Duborg-Skolen. Både her og i byens danske kulturliv er hun kendt for sin sangglæde og sit dejlige klaverspil. Det kulturelle liv med musik og teater er hendes store lidenskab og hun har i mange år været en af støtterne i Det lille Teater Flensborg.

Aase har været utroligt aktiv inden for mindretallet gennem mange årtier og er det stadig. Ud fra de mange oplevelser giver hun os et indblik i sit spændende liv i Sydslesvig.

Svend Nielsen - bevarer af Aabenraas historie

Fra Sønderjylland er det denne gang formand for byhistorisk forening i Aabenraa, Svend Nielsen, der fortæller om sit liv i grænselandet. Han er født sønderjyde, forhenværende bankmand, har ved siden af sit job altid været engageret i



Svend Nielsen

foreninger, klubber og fonde og er det stadig. Kontakten til mennesker er det han altid har lagt stor pris på. Dertil kommer interessen for det historiske, som gjorde det til noget helt naturligt for ham, at blive formand for byhistorisk forening. Svend Niensens hjerte banker for de historiske og bevaringsværdige huse i Aabenraa og omegn.



Aase Abild

Talerstolen er iøvrigt fri til disse arrangementer, og hvis du selv vil fortælle om dit liv, eller kender én, der burde gøre det, så henvend dig endelig til os. KvE

Her er mit liv – det grå guld mødes på tværs af grænsen
Onsdag den 7.03.2018 kl. 15.00
Christian Paulsen Skolen, Tivolisalen, Südergraben 36, Flensborg
Deltagelse er gratis, vi byder på en kop kaffe og kage.

Informationer og tilmelding: bykonsulent Kay von Eitzen, tlf. 0461-144 08 127.

Kobbermølle



Særudstilling med udsøgt messing

Søndag den 4. marts kl. 11 åbner Industrimuseet i Kobbermølle en særudstilling med udsøgte og sjældne genstande fra "Deutsches Messing Museum" og "BCCG-Initiative". Udstillingens Titel er "Det varmer - formen, materialet, lyset..."

Vil man deltage i åbningen, bedes man tilmelde sig på tlf. 0461-407 7125 eller museum@kabelmail.de

Aktive Kvinder



Fantastisk tur for kvinder til Polen

DSH Foreningen af Aktive Kvinder i Sydslesvig tilbyder en fantastisk 4-dages-tur til Misdroy i Polen den 25. til 28. oktober 2018. Der vil være udflugter til Stettin, til øen Usedom med dens tre "Kaiserbäder" Ahlbeck, Heringsdorf og Bansin samt til Swinemünde.

Har vi vækket din interesse, så skriv til karen.scheew@t-online.de eller ring til din stedlige formand for at få nærmere informationer. Tilmelding foregår efter "først-til-mølle-principet". Karen Scheew

Mikkellberg

Nitten kunstner venner udstiller på Mikkellberg

For tiden viser kunstcentret Mikkellberg i Hattstedt en udstilling med titlen Kunstner venner III hhv. "Künstlerfreunde III". 19 kunstnere fra Nordfrisland viser deres værker frem. Det er tredje gang at en sådan fællesudstilling arrangeres.

Kunstnerne er Ahrend Boockhoff, Gunnar Berndt, Marianne Böhr, Andrea Claussen, Wolfgang Clausen, Isa Dietrich, Heike Dittrich, Christine Guthoff, Elisabeth Hagopian, Franz Kottmeier (Ulli Zilius), Freidrich Laubengeiger, Karl-Heinz Morscheck, Günther Pfeiffer, Alexander Schmidt, Ulla Schmitt, Corinna Trebes, Peter Warmke og Georgios Wlachopoulos. Deres værker i udstillingen omfatter både billedkunst og skulptur i forskellige materialer, teknikker og stilarter. I løbet af udstillingsperioden vil der også være to læsninger.



Künstlerfreunde III
17.02.-18.03.2018
Mikkellberg Center for Nordisk Kunst og Cricket, Horstedter Chaussee 1, Hattstedt. (www.mikkellberg.de)
Åbningstider: tirs-tors 10-13, fre 11-17, lør-søn 13-17 eller efter aftale.

Læsninger:
 25.02., kl. 15.00 - F. Kottmeier: Ganesha, Ulrike Zilius
 4.03., kl. 15.00. Prosa und Lyrik (på tysk), Ingrid Quack, Gunnar Berndt. Musik ved Rosalie Ueth.

SSF Engelsby

Plattysk teater i morgen aften i Flensborg

Der er stadig billetter at få ved aftenkassen, når SSF Engelsby i morgen aften byder til sin traditionelle årlige plattyske teaterforestilling med "Niederdeutsche Bühne Husum" i Engelsbycentret.

Sæsonens stykke "Allens echt, Fro Sperling" er sædvanen tro en medrivende komedie. Den handler om Clara Sperling, der har en antikvitetsbutik og om et billede, der angiveligt er et ægte mesterværk, men som volder store problemer. Og så er der selvfølgelig de sædvanlige menneskelige forviklinger mellem forældre, døtre, svigersønner og alskens andet godtfolk.



Niederdeutsche Bühne Husum: "Allens echt, Fro Sperling?", Komedie af Horst Pillau
23.02.2018, kl. 20.00, dørene åbnes kl. 19
Engelsbycentret, Brahmstr. 6, Flensborg
Entré: SSF-medlemmer 10 euro, ikke-medlemmer 15 euro

Arrangør: SSF distrikt Engelsby
 Kontakt: Distriktsformand Dirk Jäger, tlf. 0461-313 4499, email dj.dirkjaeger@gmail.com

SSW

Studietur til Svendborg Demensby "Bryghuset"

På lørdag arrangerer SSW en tur for kommunalpolitikere og andre interesserede til Svendborg på Fyn for at besøge Demensby Svendborg som også er kendt som "Bryghuset".

"Bryghuset - Svendborg Demensby" er et stort velfungerende plejecenter centralt beliggende i Svendborg by med 125 boliger. Inspireret af demenslandsbyen De Hogeweyk i Holland oprettede Svendborg Kommune i november 2016 en demensby på et eksisterende plejecenter i kommunen. Målsætningen er at skabe et demensvenligt samfund, som giver mennesker med demens og deres pårørende mulighed for et godt hverdagsliv og deltagelse i samfundslivet.

Med den nye institution er Svendborg retningsvisende for hele Danmark og kan også være forbillede

for omgangen med demens syd for grænsen.

Deltagerne hilses velkommen i Svendborg og får forklaret politikken bag "Bryghuset - Svendborg Demensby" af Hanne Klit, der er formand for social- og sundhedsudvalget i Svendborg Kommune. Derefter fortæller kommunens ældrechef Kirsten Vie om visionerne bag og tilblivelsen af demensbyen, før begge viser SSW-gruppen rundt i Bryghuset.

Studietur til Svendborg Demensby
Lørdag den 24.02.2018
Afgang kl. 8.00 fra Exe i Flensborg tilbage sammesteds ca. kl. 17.
Informationer og tilmelding hos rejseleder Bodo Neumann på tlf. 0461-144 08 312 hhv. email bodo.neumann@ssw.de

Sundhedstjenesten

Fotos: Flensborg Avis, privat



Ophold på Bennetgaard i 2018

Det var med stor glæde, at Bennetgaards bestyrelse og Sundhedstjenesten lige op til jul modtog meddelelsen om, at Sydslaviskudvalget også i 2018 har bevilget et støttebeløb på ca. EUR 60.000 til ophold for mindretallets ældre på Bennetgaard.

Støtten betyder, at egenbetalingen for et gæsteophold også i 2018 kan holdes på EUR 135 i egenbetaling. Prisen omfatter bl.a. fuld forplejning og transport tur/retur fra Flensborg.

Egenbetalingen var allerede blevet nedsat fra EUR 200 til EUR 135 for 2017, og dette har betydet, at mange ældre sydslavere igen havde råd til at tage på ophold på Bennetgaard. Derudover har statsstøtten

også medført, at tilbuddene om underholdning, kulturelle indslag og udflugter er blevet mere omfattende i 2017 end i de foregående år.

Ny form for ophold

I 2018 tilbydes der 11 såkaldte gæsteophold, som de fleste kender, i perioden fra den 17. april til den 27. november. Udover de traditionelle gæsteophold for ældre tilbydes i år også fire såkaldte højskoleophold af 4-5 dages varighed for alle aldersgrupper. Emnerne for højskoleopholdene i 2018 bliver:

- Humor og livsglæde
- Bedsteforældre/børnebørn ophold
- Lystfiskerophold
- Dansk julehygge

Sundhedstjenesten kan kontaktes for et detaljeret program med tidspunkter for opholdene.

Bennetgaard ligger midt i den lille sønderjyske landsby Københoved, tæt ved den gamle Kongeågrænse lige langt fra Rødding og Askov. Bennetgaard er et ferie- og rekreationshjem for ældre fra det danske mindretal i Sydslavisk. Sydslaviske ældre, som har brug for et pusturum, har mulighed for et ophold.

Henvendelse om ophold samt for yderligere informationer til: Dansk Sundhedstjeneste for Sydslavisk, Waldstrasse 45, 24939 Flensborg, tlf. 0461-570 580.

DS Pressetjeneste

Historisk Samfund

HISTORISK SAMFUND
SØNDERJYLLAND - SYDSLAVISKREDESEN

indbyder til

FOREDRAG

torsdag

15. marts 2018

19:00-21:30

Jaruplund Højskole

Lundweg 2, Handewitt

**Tidligere generalkonsul dr. phil
Henrik Becker - Christensen, Aabenraa**
taler om

"Min tid som generalkonsul i Flensborg"

I pausen er Sydslaviskredsen vært ved "en kop kaffe med kage".

Mødet er åbent for alle, vi opkræver ikke entré og ser frem til en god aften for alle deltagere.

Venlige hilsner

Bestyrelsen

OBS: På samme adresse afholdes fra kl. 18:15 den årlige generalforsamling efter vedtægterne. Punkter til dagsordenen sendes til formanden Kirsten la Cour, Skovlund pr. e-mail: kirsten@lacourfamily.dk senest 8 dage før. Læs mere i dagspressen.

Layout: Sydslavisk Forening e. V., Dansk Generalsekretariat Flensborg
Foto: Sydslavisk Pressetjeneste



Jaruplund Højskole

Danskurser 2018

Jaruplund Højskole tilbyder dansk kurser på forskellige sprog-niveauer. Mange deltagere benytter muligheden for "Bildungsurlaub" i et sprogkursus. Desuden kan du deltage i et weekendkursus fordelt på 4 dage i tiden 9.11. og 10.11. samt den 30.11. og 01.12.2018 på sprog-niveau 3 = for gode begyndere.

Det sproglige niveau svarer til begyndere på trin 1 til gode fortsættere på trin 7.

I foråret 2018 er der kurser:
05.03. - 09.03. på niveau 1,
09.04. - 13.04. på niveau 2,
14.05. - 18.05 på niveau 3,
11.06. - 15.06. på niveau 4.

I efteråret 2018 har vi kurser:
10.09. - 14.09. på niveau 7,
24.09. - 28.09. på niveau 6,
29.10. - 02.11. på niveau 1,
19.11. - 23.11. på niveau 5.

Foto: Lars Salomonsen



Ugekursus koster 180 Euro og weekendkursus 120 Euro. Overnatning med morgenmad er mulig men skal forespørges.

Yderligere oplysninger om sprogkurserne findes på skolens hjemmeside www.jaruplund.de.

Walter Paulsen

Støttekreds mødes

Forårets møde i Jaruplund Højskoles støttekreds finder sted d. 8. marts på højskolen.

Foredragsholder vil være direktør for Dansk Skoleforening, Lars Kofoed-Jensen, der vil fortælle om sin baggrund for at søge stillingen, da den blev ledig for snart 3 år siden. Desuden vil han specielt komme ind på højskolens stilling i den aktuelle danske skolesammenhæng i Sydslavisk.

Foredraget finder sted kl. 19, og der serveres kaffe/te og kage og højskolesang. Som altid når støttekredsen inviterer, er der mulighed for at spise med på højskolen kl. 18. Prisen for deltagelse i middag og foredrag er 10 euro, foredraget alene 3 euro.

Kom og vær med til en oplysende og hyggelig "højskole-aften". Alle er velkomne. Lone Anker Jakobsen

Kirken

Gudstjenester

søndag den 25. februar

Arnæs, 10.00, Korsgaard

Bredsted, se Læk

Egernførde, 10.00, Mønsted, derefter medlemsmøde

Flensborg
- Ansgar Kirke, 10, Mogensen
- Helligåndskirken, 10, Ørsted
- Sct. Hans, 10, Dal, derefter generalforsamling
- Sct. Jørgen, 10, Egeris

Fredriksstad, 19, Vogel

Harreslev, 11.30, Böll

Husum, 15, Vogel

Kappel, 14, Korsgaard, derefter generalforsamling

**2. søndag i fasten,
Mark. 9, 14-29**

Lyksborg, 10.00, Lægmandsgudstjeneste

Læk, 14, Afskedsgudstjeneste for Henriette Knudsen

Rendsborg, 19, Brask

Slesvig Ansgar, 10, Olesen

Tarp, 10.00, Treschow-Kühl

Tønning, 14.30, Jørgensen

Torsdag, den 22. februar

Kappel, 17.30, Korsgaard, Gud og spaghetti

Bøglund, 19.30, Generalforsamling Thumby-Strukstrup

Minority Safepack Initiative

Støt Europas nationale mindretal med din underskrift

- Beskytte og fremme nationale mindretal og sproggrupper
- Ligestilling i forhold til kultur, uddannelse, regional udvikling og medier

Fulde fornavne:

Efternavne:

Gade, nr.:

Postnr., By:

Land:

Fødselsdato:

Fødested:

Nationalitet:

Dato og underskrift:

Sydslavisk Forening

Dansk Generalsekretariat

Norderstr. 76

D-24939 Flensborg



Unterstütze Europas nationale Minderheiten mit deiner Unterschrift

- Schutz und Förderung nationaler Minderheiten und Sprachgruppen
- Gleichstellung in Bezug auf Kultur, Bildung, regionale Entwicklung und Medien

Vollständiger Vorname:

Familienname:

Straße, Nr.:

PLZ, Wohnort:

Land:

Geburtsdatum:

Geburtsort:

Staatsangehörigkeit:

Datum und Unterschrift:

Sydslavisk Forening

Dansk Generalsekretariat

Norderstr. 76

24939 Flensborg



Flensborg Bibliotek

Premiere: Dokumentarfilm om Karl Otto

Den 6. marts er der premiere på en ny dokumentarfilm på Flensborg Bibliotek. Filmen "Karl Otto Meyer - i kamp for frihed, sandhed og ret" fortæller om den tidligere chefredaktør på Flensborg Avis, SSW-landsformand og SSW-landdagsmand, der var legendær langt ud over mindretallets rækker.

"Karl Otto Meyer betyder meget for mange sydslesvigere. Derfor har vi lavet en dokumentarfilm om ham. Det er blevet til et kærligt portræt. Filmen har været undervejs i flere år, og den er baseret på nye optagelser foretaget med ham i årene lige inden hans død. De nye optagelser er kombineret med fotografier og historiske film fra Arkivet ved Dansk Centralbibliotek og fra familiens eje," fortæller historikeren Mogens Rostgaard Nissen, der er arkiv- og forskningsleder på Dansk Centralbibliotek.

Filmen er blevet til i et samarbejde mellem journalist og dokumentarist Jesper Clemmensen, filmproducent

Lars Feldballe Petersen og Mogens Rostgaard Nissen. Filminstruktør Mads Kamp Thulstrup har foretaget mange interview med Karl Otto Meyer, men også mennesker, der har haft nær kontakt med K.O. Meyer, fortæller.

Mennesket Karl Otto

Hovedvægten ligger på mennesket Karl Otto Meyer, men naturligvis fylder tiden som SSW-politiker og chefredaktør på Flensborg Avis også meget. Filmen fortæller om Karl Otto Meyers liv, fra han var barn i Flensborg i 1930'erne til hans død i Skovlund i februar 2016. Det er et kærligt portræt af et menneske, der gennem sit liv har haft meget stor betydning for det danske mindretal i Sydslesvig. *Lene Lund*



Film premiere "Karl Otto Meyer - i kamp for frihed, sandhed og ret" Torsdag den 6. marts 2018 kl. 16 Flensborg Bibliotek, Blå Sal Norderstr. 59 Fri entré

Slesvig Bibliotek



Folkeoprør i Sydslesvig

I 1797-98 greb en folkelig protestbevægelse Sønderjylland. Det begyndte i Nordfrisland og bredte sig østpå. Menighederne protesterede mod, at statsmagten foretog ændringer i gudstjenesten. Folk stimlede sammen ved præstegårdene, de holdt møder på kroer og i skoler, i Bredsted og Flensborg stormede de fængslerne. Uroen blev så stærk, at statsmagten i København blev bange og lod folk stemme om kirkereformen. Resultatet blev kaotisk.

Den usædvanlige historie rejser mange spørgsmål. Var det kristentro, som bragte folk på barrikaderne, eller var der andre motiver? Striden viser modsætninger, som også ken-

des i nutiden, mellem tradition og fornyelse i kirken, mellem en dannet elite i bycentrene og et traditionsbundet folk i udkanten.

Tidligere leder af Studiefællesskabet ved Dansk Centralbibliotek i Flensborg, Lars N. Henningsen har skrevet den nye bog "Værdikamp og folke-uro. Bønder, præster og øvrighed i 1790'ernes Slesvig", der netop handler om denne tid. I et foredrag på Slesvig Bibliotek fortæller han nu om denne spændende tid i Sydslesvigs historie.

Brita Hecker

Lars N. Henningsen: Folkeoprør i Sydslesvig i 1797-98 Torsdag den 1.3., kl. 19.00 Slesvig Bibliotek, Bismarck Str. 18 A Entré 6 euro Info hos: slesvig@dcbib.dk

Slesvig, Husum & Flensborg Biblioteker

Månedens bedste bøger og jagthistorie

Før Genforeningen i 1920 var Sønderjylland under tysk styre, og dermed også under tysk jagtlovgivning. Det kom til at præge landsdelens jagtforhold, der kom til at adskille sig markant fra jagten i det øvrige Danmark.

Skov- og landskabsingeniør Hans Kristensen har skrevet en bog, der samler en perlerække af historiske jagtberetninger fra hele det sønderjyske område. Bogen følger jægere fra alle samfundslag, og som læser kommer man derfor både med rundt på jagter i bondelandet, på de store godser og i stats-skovene. Med afsæt i originale kilder skildres bl.a. jagten på sæler i Vadehavet, gæs i marsken, ænder i engene, oddere i åerne, kronstyr i skovene, agerhøns i roemarkerne – og store harejagter med helt utrolige udbytter. Erfaringerne fra Sønderjylland blev brugt som løftestang for nye ideer, der efter 1920 kom til at ændre hele den danske jagt. "Hertugræve og køkkenharer" er både en underholdende og oplysende bog, der skildrer en spændende og meget anderledes epoke i den danske jagthistorie, som aldrig har været beskrevet før.

Lene Lund

Hans Kristensen fortæller om sin bog "Hertugræve og køkkenharer - jagt, vildt og jægere i Sønderjylland før Genforeningen" 1.03.2018, ca. 16.30 (umiddelbart efter bibliotekar Karl Fischers præsentation af nye bøger), Flensborg Bibliotek

Karl Fischer præsenterer: Månedens bedste bøger 28.02.2018, kl. 19, Slesvig Bibliotek, Bismarckstr.18a. 01.03.2018, kl. 11, Husum Bibliotek, Neustadt 81. 01.03.2018, kl. 16, Flensborg Bibliotek, Norderstr. 59.



SdU

SdU søger stadig hold til forårsopvisningen

SdU har forlænget tilmeldingen til året forårsopvisning i Flensborg, for at så mange som muligt kan deltage i dette højdepunkt i idrætsåret og vise, hvad de arbejder med. Arrangementet starter kl. 13 eller 14 (alt efter hvor mange hold der tilmelder sig), og hvert hold får max. 10 minutter opvisningstid.

Tilmelding sker online på www.dgi.dk/201814554001, fristen er forlænget til den 1. marts. Programmer bliver mailet til holdlederne og kan ses på www.sdu.de. Øvedag er tirsdag den 13. marts 2018 i Idrætshallen. Vil holdet øve i hallen, så meddel dette til opvisningens gymnastikleder Anne Christensen, der også besvarer spørgsmål på annegymdan@hotmail.com

Rækker:	A, B og C-rækker Ved for få tilmeldinger forbeholdes ret til sammenlægning. Der kan tilmeldes i 3 discipliner.
Deltagergebyr:	6 € eller 50 kr. pr. spiller og disciplin.
Tilmelding:	Senest den 1. marts 2018 til SdU, Norderstr. 76, 24939 Flensborg På mail til: christel.bonde@dgi.dk En samlet tilmeldingsblanket med spillernavn, fødselsdag, række og disciplin.
Kantine:	Der tages kun imod kontanter i € eller d.kr. ingen mobilepay.
Program:	Udsendes pr. mail til foreningens kontaktperson og lægges på www.sdu.de/badminton
Stævneledelse:	Alexander Rambow, arambow89@gmail.com , 0173-7214271

www.sdu.de

ARRANGEMENTER

i Sydslesvig 2017/2018



Sydslesvigsk Forening

Mig & Ulf



Torsdag
01.03.2018 • 16:00

Flensborghus
Flensborg

Flemming Jensen



Live Jive Jungle



Foto: S. Frøhelt
Jan Harbeck - Thor Madsen - Jeppe Skovbakke - Peter Leth

Fredag
02.03.2018 • 20:00

Flensborghus
Flensborg



I Fornuftens Land



Foto: S. Hasselgaard Skanning

Lørdag
03.03.2018 • 20:00

Stadttheater
Flensborg



Gymnasiekorkoncert m. CHESS



Tirsdag
06.03.2018 • 20:00

Idrætshallen
Flensborg



Edith Piaf



Torsdag
08.03.2018 • 20:00

Medborgerhuset
Egernførde

Fredag
09.03.2018 • 20:00

Vesterland-Kejtum
Danske Skole

Sild

Thurø Musikteater

Chris Minh Doky



Foto: A. Mortensen

Chris Minh Doky - Peter Rosendal - Jonas Johansen

Torsdag
15.03.2018 • 20:00

Flensborghus
Flensborg



Activated



Lørdag
17.03.2018 • 20:00

Bredsted Danske Skole
Bredsted

Vestkystkultur

Fool's Paradise



Lørdag
17.03.2018 • 19:30

Vesterland-Kejtum
Danske Skole
Sild

La Traviata



Introduktion • 19:00

Torsdag
22.03.2018 • 19:30

Idrætshallen
Flensborg



Go Go Berlin



Torsdag
22.03.2018 • 20:00

Kühlhaus
Flensborg

Olivier Antunes Trio



Fredag
23.03.2018 • 20:00

Medborgerhuset
Egernførde



I Familien



Mandag
26.03.2018 • 20:00

Stadttheater
Flensborg



Billetter • Abo + 49 (0)461 - 14408 125 ssf-billetten.de



SSFs sekretariat, Aktivitetshuset, sh:z Ticketcenter FL Nikolaistr. 7 eller ved indgangen S Y D